

# EL ECO DEL TORMES

SEMANARIO INDEPENDIENTE.—SE PUBLICA LOS SÁBADOS

CIENCIA, LITERATURA Y ARTE, TURISMO, AGRICULTURA, INDUSTRIA Y COMERCIO

Fundador y Director: Manuel T. Bernal

## IMPORTANTE

Por el Consejo Supremo de Guerra y Marina, han sido señaladas pensiones anuales a los padres o viudas de los militares fallecidos por consecuencia de la acción de guerra, durante la última campaña en las posesiones españolas del norte de Africa.

Para sus reclamaciones y cobros diríjanse los interesados a Amado Blázquez Pérez, San Francisco, 2, Barco de Avila.

## El Artículo 29

El tan socorrido recurso de los partidos turnantes ha sido puesto en vigor, en el distrito Arenas-Barco, una vez más.

Por el artículo 29 fueron proclamados, el domingo último, diputados provinciales, por el distrito, los conservadores don Eugenio Picón, don Fructuoso Jiménez y don Bernardo Chinarro y el liberal don Julio Albi.

Cuando en el ambiente electoral había rumores de lucha, los pueblos mismos decían que no esperaban que tales rumores llegasen a la realidad. Nosotros, conscientes de nuestro deber, dimos a la publicidad los vaticinios, ya cumplidos de los electores. No hicimos más, congratulándonos hoy, por bien del distrito, de que los enconos y rencillas, innecesarios en esta ocasión, no hayan fructificado; sino que por el contrario háyase renovado la semilla que ha de producir frutos sanos y ricos para la región. Es de suponer que así, como en esta ocasión, uniéronse conservadores y liberales, en lo sucesivo mutua ayuda se prestaran los dos partidos para trabajar en pro de los intereses del pueblo, hacia el cual todos debemos dirigir nuestros trabajos e iniciativas. Por eso EL ECO DEL TORMES que en su aspecto informativo no cree inconveniente a su misión, hablar de política, celebrará que como él, los demás no tengan que preocuparse de luchas nada provechosas para ninguno de los contendientes.

Seguimos hoy, opinando lo mismo que el primer día. Ante todo el bien de la región y de sus habitantes. Por ver logrado nuestro anhelo, no repararemos en sacrificios. Lo demostrarán nuestras informaciones de intereses generales que ya comenzadas seguirán, en breve, haciendo ver a todos cuales son las aspiraciones y necesidades de los pueblos.

A remediarnos va encaminado nuestro objetivo.



DON JORGE SILVELA Y LORING, Diputado a Cortes por este Distrito

## NUESTROS PRESTIGIOS

Esta sección, que hoy inaugura EL ECO DEL TORMES tiene por objeto, un fin sencillo y provechoso. Creemos de justicia, que el pueblo conozca a los hombres que por él trabajan, que por él se sacrifican y que en pro de él han sido factores de obras beneficiosas en todos los órdenes sociales.

Nada de matices políticos y nada de preferencias a un partido determinado. Aquí daremos a conocer a todas las personalidades que sean orgullo y engrandecimiento de la Región, pertenezcan a una u otra fracción política o no pertenezcan a ninguna, que también hombres científicos y artistas poseen nuestra provincia y homenaje merecido a ellos ha de rendirsele.

Inauguramos hoy esta sección y, como las personas prestigiosas del partido y que a él afectan nos parece deben de ser los primeros que hemos de dar a conocer; creemos, con fundamento, que el primer representante del distrito, la personalidad que de él ejerce el cargo de más prestigio e importancia, ha de ser la primera que presentemos a nuestros lectores. Por eso, satisfechos en nuestras columnas con su fotografía, dedicamos unas líneas humildes y sinceras a nuestro ilustre representante en Cortes.

DON JORGE SILVELA Y LORING

Avido de conocimientos del ser humano, rebullía en mi imaginación una idea tenaz y persistente. Quería yo,

por innata curiosidad, saber algo del espíritu de este hombre, de esta ilustre persona que honrado con la representación en Cortes del distrito Piedrahíta-Barco, honra con su provechosa gestión a los representados que en él cifran esperanzas de redención.

Obsesionado por mi idea, he Ahí, que la suerte, revestida de casualidad hace llegar a mis manos una carta sencillísima pero interesante del prestigioso político. Pudo hablar en ella, de asuntos propios que le beneficiasen que aparentemente más halagasen a la persona a quien iba dirigida.

En aquella carta escrita con su propia letra de rasgo tan característico y enérgico, no había nada de todas esas cuestiones tan enojosas y comunes en las cartas de los políticos profesionales. Nada de eso. Yo os confieso que sorprendido e impresionado quedé por la lectura de aquellos sencillos, bellos y sinceros párrafos que en mi dejaron la impresión del espíritu de su autor; de un espíritu fuerte; de un espíritu de artista; de un espíritu bueno y noble.

En uno de aquellos párrafos decía—*¿Qué gran beneficio para el país sería, ver cubiertas de arbolado esas desnudas laderas, y qué enorme beneficio para la cultura el hacer comprender a los labradores que el árbol es un amigo y un auxiliar?*

Repasad estas líneas y conmigo opinareis que el que así habla, es un espíritu fuerte porque en la fuerza mayor, en la más propia fuerza; en la naturaleza, pone sus ideales. Es un espíritu de artista, porque estética anida en su alma y de belleza se viste, vistiendo la

vida con los bellos dones naturales. Y es un espíritu bueno,—¿necesito decir, lector, porque es un espíritu bueno y noble?... ¿qué hombre más bueno y más noble hay, que aquel que anhela comprender a sus semejantes, cual es su bien y cual es el camino de su cultura?

Y si ese bien y ese amor es, cómo en ese caso de nuestro representante, hacia el labrador, el semejante más olvidado ¿qué bondad no supone tal recuerdo y consejo de amistad? Y romanticismo hay mucho en los sentires de quien así escribe romanticismo puro e ideal que por sí solo bastaría para que la admiración de todos, de Tirios y troyanos tuviese, quien sabe alimentar en su alma joven un romanticismo lleno de vida y energías. Pero hay mucho más; don Jorge Silvela tiene a más de una ascendencia de gran honor y alcurnia patria; una vida de actividad, de energías desarrolladas en pro de la Nación, de la cual el rincón más favorecido por su constante labor ha sido este querido rincón castellano.

Muerto su ilustre padre don Francisco Silvela, una de las primeras glorias españolas que durante su vida política siempre representó este distrito; presentóse a él como candidato a la Diputación a Cortes don Jorge quien aún no contaba 25 años, edad que la ley exigía para ejercer el cargo de Diputado.

También aspirando a la representación del distrito, llegó en aquella ocasión el señor García Olalla, candidato liberal, siendo Ministro de la Gobernación el señor Conde de Romanones. La lucha parecía ser enconada; los candidatos trabajaban, no dejando el señor Silvela un solo día de recorrer el distrito a caballo. Así las cosas, víspera ya de la elección, hospedados en Piedrahíta en distinta fonda, los señores García Olalla y Silvela, anunció el primero al segundo una visita. Algunos amigos del señor Silvela conocedores del carácter vehemente y un tanto violento de su contrincante, aconsejaron al caudillo conservador que no recibiese la visita y, que de recibirla lo hiciese con precauciones.

El señor Silvela desoyendo, por aquella vez, los consejos de sus amigos, recibió con valentía al señor García Olalla quien cortesmente se le presentó hablando poco más o menos de esta forma:—Aparte de que yo voy a derrotar a usted tengo en el bolsillo, la prueba, en partida de bautismo, de su incapacidad legal para ejercer el cargo. Así es que retirese usted y yo le prometo, bajo palabra de caballero, que pasada esta legislatura, no volveré a aspirar a la reelección por el distrito que dejaría a usted libre completamente.

El señor Silvela contestó.—Tengo gran confianza en los electores y por lo tanto en el triunfo. Seré proclamado y si usted necesita, puedo ofrecerle otra partida de nacimiento para que reúna dos, a pesar de lo cual me sentaré en el Congreso.

El mismo día que esto sucedió el señor García Olalla abandonó la lucha y marchó a Madrid. El señor Silvela fue

proclamado y dispensado, con algún otro diputado de la edad legal.

Con el caso relatado y los ocurridos en las elecciones siguientes en que la lucha fué enconadísima entre los partidarios del señor Silvela y los del republicano señor La Torre persona prestigiosa, adinerado y concejal de Madrid, púsose de manifiesto la energía de quien en la última de dichas elecciones dejó patentizada su fuerza y constante adhesión del distrito que después ha seguido representado sin oposición alguna.

Don Jorge Silvela abogado de preclaro talento, ha desempeñado los cargos de Secretario del Congreso de los Diputados, y cuando apenas contaba treinta y tres años de edad fué nombrado Subsecretario de Instrucción Pública y Bellas Artes, en cuyo Ministerio hizo labor eficaz cual fué la creación de Bibliotecas Populares de gran trascendencia para la cultura Patria. A él en parte, se deben la creación de infinidad de Escuelas, puesto que con el Director General de primera enseñanza (en aquella época señor Bullón (don Eloy) colaboró en la obra difícil del Ministro.

El distrito le debe sus principales elementos de riqueza, progreso y cultura, cuales son las carreteras de Barco-Béjar, excepto el trozo primero; la de Barco-Plasencia, en todo lo que comprende de la provincia; la del Puerto del Pico que tiene construidos cinco trozos de seis y uno en construcción. Obra suya son todos los caminos vecinales para los que ha conseguido importantes subvenciones. A él se debe la creación de extraordinario número de escuelas, la construcción de muchas de las cuales ha logrado subvencionarse el Estado, así como también la adquisición de material para las mismas y el sostenimiento de cantinas escolares.

Subvenciones para pueblos perjudicados no ha mucho consiguió las últimas. Otros inmensos beneficios, que sería prolijo enumerar, han beneficiado al Distrito y a la provincia por gestión de nuestro Diputado a Cortes. El es hoy joven, animoso. Trabaja por su pueblo y su labor callada pero profunda, apartándose de pirotecnias y de frases y discursos se solidifica y agiganta valiéndose de su prestigio y ascendencia. Prestigios y ascendencia, son los suyos que muy justamente le prometen altos puestos en la política española. No ha mucho tiempo todavía, el que estas líneas escribe, oía decir a persona bien informada y de prestigio en Madrid; que don Jorge Silvela, sería Ministro de Gracia y Justicia en las primeras Cortes conservadoras. Su nombre se ha barajado para dicho cargo y como bien merece ese u otro semejante, ojalá llegue pronto el tributo a sus servicios patrios y el distrito de Piedrahita-Barco pueda sentirse orgulloso y satisfecho una vez más de este gran prestigio que más que de nadie, lo es nuestro, de esta tierra Barcense.

El Temerario.

## Hilvanés a punto de pluma

### QUIERO Y NO PUEDO

Sentado a la mesa donde suelo componer mis insignificantes producciones literarias, hállome pluma en ristre, sobre la tersa e inmaculada cuartilla, esperando con impaciencia fatigosa, a que mi espíritu irradie su partícula de luz para poder pergeñar el presente artículo que prometí, a mi regreso a la Corte, al señor Director de El Eco del TORMES. Pero todas mis vehementes ansias, todos mis nobles afanes por conseguirlo, se estrellan ante la impotencia de la inspiración; pues por más que procuro discurrir, no acude a mi intelecto una imagen, un pensamiento, una idea salvadora, que extienda sus invi-

sibles alas luminosas, por sobre mi hoy atrofiada y oscurecida inteligencia. En tal estado de inopia mental, van transcurriendo los minutos, las horas... y, en horrible y luchadora desesperación interna, quiero, que, la inmóvil mano que sujeta la pluma, gire rápida y ágil a impulso de la dinamo cerebral, trazando la idea, esencia, que se resiste a salir, para convertirse después, en cuerpo tangible y viviente, en las columnas del periódico.

Sin estos fulgores espirituales, todo trabajo mental es estéril, toda labor infecunda. No hallo más que un dilema para salir del apuro: firmar estos breves renglones, que no dicen nada, o dejar por esta vez de hacer el artículo prometido.

Pero... Ahora se me ocurre una idea, que tal vez me dé resultado. Voy a hablar de mis estimados compañeros en El Eco del TORMES, ahora que, recientemente, y, por motivos que ninguno ignora, hube de estrecharles la mano, en señal de despedida a mi vuelta a Madrid. Oídme, colegas. El Eco del TORMES, mejor dicho sus columnas, están a vuestra disposición. ¿Por qué no escribís todos los que en esa villa maneja admirablemente la pluma, con alguna más frecuencia?

Sois aún jóvenes, poseéis recia y bien templada mentalidad, y estimo, por tanto, que no dejéis de tener ilusiones, arreos y entusiasmos, para escribir artículos jocundos, para componer cosas muy bellas e interesantes. Yo desearía que trabajasen algo más, en estas lides periodísticas, mis apreciables y admirados Juan Francisco Montequí, Bonifacio Arrabal, Isidoro Muñoz y algún otro de positivo valer, de los que en Barco de Avila pueden hacer si quieren. ¡Ah, también requiero a que haga su debut en El Eco del TORMES, a mi amigo y camarada Fabián Sánchez. A este respecto, debo de hacer alguna excepción que no quiero me tomen en cuenta los que aún hacen lo suyo, el simpático e ingenioso Hidalgo de la Capa, de la localidad; y el aventajado prosista e infatigable batallador de Piedrahita, Alvarillo de la Rubia, y quizá algún otro que no recuerdo, muestran en la actualidad sus juveniles entusiasmos, por escribir frecuentemente en el periódico de su región. Y, hacen muy bien, según mi modestísima opinión, siempre que sus otras labores se lo permitan. ¡Ojalá pudiese yo, con ser el menos autorizado, disponer del tiempo precioso, para hilvanar artículo sobre artículo y mandarlo al Eco del TORMES! Pero en fin, se hará lo que se pueda, que dijo el otro.

He hablado de los plumíferos, algo indolentes—perdonadme el adjetivo—de Barco de Avila.

De los que aquí en Madrid, pueda haber, aún no he dicho nada, y me parece no haber derecho a que sólo yo, yo el menos competente de todos, sea el único que emborrone cuartillas para nuestro simpático periódico. Creo yo, y no es creer a tontas y a locas, que en la Corte ha de haber *escribidores*, hijos de esa misma villa, que pueden dar esplendor al periódico, con sus magistrales artículos. Uno de ellos, acaso el más propicio que a tales menesteres empleara su bien cortada pluma, de querer o poder hacerlo, es el veterano Mariano Soria, prosista de altos vuelos, y persona muy enterada y competente en todos aquellos asuntos que entrañan interés para la región y muy principalmente para nuestra querida y simpática villa. También para este próconsul de la dicción y del casticismo; para este notable estilista, de que ha dado elocuentes pruebas, con sus cálidos, vibrantes y robustos artículos, en *El Lazarillo de Tormes y Piedrahita-Barco*, de esa localidad, tengo mis motivos de queja. A mi me consta que vive en Madrid y lee semanalmente, como todos, El Eco del TORMES. ¿Qué hace, pues, que no descuelga su empolvada péñola y empieza a arremeter brava-

mente, con esa sutil y exquisita discreción con que él sabe decir las cosas, sobre cualquiera de los problemas que más afectan hoy a nuestra patria chica? ¿Por qué ha de permanecer en el más espantoso ostracismo, quien puede ilustrar de muchos asuntos de interés al lector?

Yo desearía, que mi excelente amigo Soria, fuese también compañero mío de periodismo en El Eco del TORMES y alguno más si le hubiese en Madrid, que si le habrá, afortunadamente. He dicho.

Urbano Sánchez Andaluz.

Madrid, y Febrero 1917.

Postdata: En Piedrahita, y de paso para Madrid en mi reciente viaje de regreso, tuve el honor de conocer y estrechar la mano al simpático y celebrado escritor *Alvarillo de la Rubia*, por quien fuimos mi hermano y yo, galantemente obsequiados en su propio *Restaurante*, y, a quien desde aquí, envía un fraternal y expresivo saludo U. S. A.



Sal6n, Casino y Caf6 Espa6a recientemente inaugurado con gran 6xito es esta villa.

## La vida y un transparente

Ambiente, circunstancias y temperamentos hacen la vida y sin embargo es tanto más afectiva cuanto más se aparta de la realidad. Es cierto que siempre nos proponemos un medio más o menos realizable para llegar a un fin, determinando así el ideal que constituye vida, pero no es menos cierto que ese ideal se estrella ante la efectividad de las aspiraciones aun cuando solo sea para dar lugar a algo que surge y que ha de constituir una nueva ilusión, ahora más hermosa que cuando se acerca a su ocaso para seguir el sendero que la imaginación forja.

Soy por lo tanto en creer que soñar es vivir y no admito una existencia desprovista de la farándula bulliciosa que unas veces se desliza plañidera hollando las afecciones más íntimas para darle el cariz de la amargura, otras cual t6rtola en primavera se anida en un alma donde el arrullo da calor, amor, alegría, y otras en fin forma el contraste de las emociones que dejan una estela de rosas y espinas para hacer bello y ansioso lo que de otra manera sería mon6tono y desabrido. Cosas que en el camino que llamamos vida crean un tamiz de tomillos y abrojos para hacer de la existencia una continuación esperanzada.

Mirando por el transparente, que el libr6 albedrío me proporciona siempre he visto una antorcha más o menos refulgente y de colores más o menos sugestivos que me han marcado una ruta por la que camino á través de asperezas y dificultades en busca de lo que no conozco y que si hubiese conocido hubiera perdido la virtud del anhelo. Por eso quiero ta6er en mi desamparada lira las remembranzas del pasado donde me traspaño por arrobamiento para respirar en el néctar de las flores o experimentar las sacudidas

que el cáliz de la amargura me proporcionara. Así sueño modelo y sigo tras las emociones que siempre son bálsamo de la vida...

Merchán.

## BUENA IDEA

Por el Presidente del Sindicato de Mejora del Ganado Vacuno Barque6o, se ha dirigido comunicaci6n a todos los alcaldes de este partido, la cual dice como sigue:

«La Junta Directiva del Sindicato de Mejora del Ganado Vacuno Barque6o, considerando de gran utilidad para los intereses del pa6s, la implantaci6n de una báscula en que pueda pesarse al vivo toda clase de reses, y además todo género de mercancías, resolvi6 por unanimidad solicitar el auxilio de los Ayuntamientos del partido para la realizaci6n de idea tan beneficiosa, habiendo acudido en primer t6rmino al de Barco de Avila que inmediatamente acord6 contribuir con la cantidad de 200 pesetas, cuya decisi6n esperamos que ha de servir de ejemplo a los demás, rogando por tanto a ese digno Ayuntamiento se sirva contribuir también con la suma que juzgare conveniente, por ser a veces muy difícil, sin báscula, que el vendedor aprecie el peso de las reses, mientras el comprador, por su mucha práctica, se equivoca, generalmente poco.

Debo significar a ese Ayuntamiento que contribuyendo con cantidad no inferior a 75 pesetas, podremos reunir la cantidad necesaria para la compra o adquisici6n.

Dios guarde a V. muchos a6os.

Barco de Avila y Marzo de 1917.

El Presidente,

Arturo Rodríguez,

Se6or Alcalde Constitucional de....»

La idea como verán, no puede ser más hermosa. ni reportar más beneficios a los ganaderos, que ceban sus reses para luego venderlas en el mercado.

Entre las muchas ventajas que referida báscula puede proporcionar a los citados ganaderos figuran algunas que por su importancia se destacan a la simple vista del más profano en esta cuesti6n. Estas son las siguientes:

Un ganadero, puede estar cebando una res, con el único objeto de venderla. Como existen distintos sistemas de alimentaci6n, no sabe si el gasto que para el engorde de la res, se le remunera la carne que la misma pone y por lo tanto para que la res pese una arroba más no le consta el gasto que ha tenido que hacer con aquel sistema de alimentaci6n. ¿Le sucedería lo mismo si existiera la báscula que este Sindicato trata de implantar?

No; pues cada ocho días o cada mes podría pesarla en la misma y por lo tanto formar un cálculo exacto de el gasto y de la producci6n.

Otro caso: Llega un ganadero a vender una res en el mercado y no sabe lo que vale porque no sabe lo que pesa. Unicamente forma el precio por lo que N o X le han dicho que puede valer la misma. Viene el comprador persona ducha y perita en la profesi6n que le da de comer y pregunta precio. El vendedor pide a ciegas pues no sabe lo que vende y él enseguida sabe si le conviene o no, pues compra con pleno conocimiento de lo que hace. ¿Sucedería esto si existiera mencionada báscula? No; pues el vendedor sabría lo que pesaba su mercancía y por lo tanto lo que vendía, es decir se encontraría en el mismo terreno y con las mismas armas que su contrincante el comprador de oficio; no existiría el equivoco ni el enga6o.

Días pasados, (y esto corrobora lo que últimamente dejo sentado), don Arturo Rodríguez, habiaba con unos compradores, de oficio que vivieron a comprar ganado en la feria.

—¿Y digan V. V., que les parecería, si en este mercado pusieramos una báscula para pesar las reses al vivo?

—¡Pch! Que nos haría mucha *pupa* a nosotros.

—¿Luego V. V. no se equivocan con frecuencia en el peso de las reses que compran?

—Muy poco: Si nos equivocáramos en más de cinco kilos por res, saldríamos empujados.

Y ahora digo yo cuántos de los individuos que vienen al mercado a vender su ganado pueden afirmar, cinco kilogramos más o menos el peso de una res?

Muy pocos; aseguraría que ninguno. Queda demostrada la utilidad de esta báscula; todos se la reconocerán y por lo tanto, los Ayuntamientos de los pueblos, deben de acudir al llamamiento que por el presidente del Sindicato aludido se les hace y contribuir con la mayor cantidad posible a su alcance.

Es para todos y todos deben coadyuvar, con lo posible, para ver pronto convertido en realidad, lo que deben ansiar todos los ganaderos del partido, que sean amantes del fomento del mercado y del aumento de sus intereses.

*El Hidalgo de la Capa.*  
Barco y Marzo de 1917.

de sus sueños repasa añoradora trofeos de su vida de un día...?

Yo como la bella repaso aquellos pasajes bonancibles y lisonjeros, trofeos de mi azul quimerizar de mi vida de un día, de aquella vida que marchó como los suspiros, como las ilusiones. Se perdió su policromía tras de los horizontes del pasado como se pierde la luz del sol tras de las montañas occidentales; y como los lutos de la noche surgió en el oriente del futuro el luctuoso velo de las sombras del porvenir.

Joven aún lloro aquellos días que se fueron como llora la tierra, mientras, la reciedumbre del estío, las horas verna-

liberales figurasen entre los conservadores, tenía su fundamento en que si los candidatos conservadores y liberales iban unidos, no tenía nada de particular fuesen unidos electores de uno y otro partido.

Los individuos de los comités liberales, siempre conscientes de su deber y de sus ideas, no esperaban la lucha y por eso su creencia de que no habiendo más que un candidato liberal al lado de él debían estar. Queda claro lo de los nombres de comités liberales entre conservadores. Los dos partidos unidos, sin contiendas, amigos y... como la seda.

No ha mucho tiempo quedó reconstituido en ésta el Sindicato de Turismo cuya misión está clara y definida. Se abrió una suscripción para gastos de propaganda y fomentación de la idea. A estas horas no saben los vocales de dicho Sindicato que hay de nuevo ni respecto de la suscripción, ni con relación a iniciativas nuevas.

La época veraniega se aproxima y no se hace nada. Seguiremos como siempre... y el pueblo que patalee... Pero también patalearemos nosotros y diremos al Presidente del Sindicato que hace éste y por que no se reúne. A no ser que dicho presidente nos demuestre ser el *factotum* arreglando las cosas a las mil maravillas.

**PARADOR DE SAN MIGUEL**  
—DE—  
**Benjamín Hernández del Río**

Hospedaje para señores viajeros.  
Amplias y cómodas habitaciones con luz eléctrica y timbres.  
**Servicio esmerado y económico**  
**BÉJAR**

El descenso barométrico iniciado el domingo se acentuó de manera alarmante en los días siguientes. Las lluvias y nieves han sido en esta semana de bastante más consideración que en el resto del invierno.  
Llevamos una semana de prueba.

El domingo último tuvo lugar en el Ayuntamiento el reconocimiento y clasificación de soldados. A su debido tiempo y pasado el plazo de instrucción de expedientes, daremos cuenta de los dictámenes del municipio.

Ha quedado reconstituida en ésta la Junta municipal del Censo.

¿QUEREIS VESTIR BIEN  
CON ELEGANCIA Y ECONOMIA?  
**Don Pedro Merino Gracia**  
Sastre-Modisto

confecciona toda clase de prendas, tanto para caballero como para señora y niño.—Corte inglés, última moda.—Grandes novedades.  
Mayor de Pardiñas. — BEJAR.  
REPRESENTANTE EN BARCO  
**DON PERFECTO DIAZ**

UNA feliz luna de miel puede pasarse, muellemente abandonados en dulce sopor. ¿Cómo?  
Comprando CAMAS y SILLERIA en el Almacén de muebles de  
**PEDRO MARCOS**  
BEJAR

Por un error, como en otro lugar se dice, expresábamos en el número anterior que individuos de los comités liberales quizá figurasen como adjuntos conservadores. Hoy nos dicen que los individuos que constituyen dichos comités son amigos del señor Velayos y del señor Blázquez (don Nicanor) y que como correligionarios, de dichos señores a su lado están.

“La Catalana”  
Compañía de seguros contra incendios  
A PRIMA FIJA  
Inspector productor en la provincia  
**Moisés Encinar**

¡INCREDIBLE!  
Es lo que ocurre hoy en el comercio de la Sra. Vda. de Tomás Hernández que apesar de la gran subida que tienen todos los materiales, sigue vendiendo al precio antiguo y además ofrece hoy al público OCHOCIENTOS pares de zapatos de señora y caballero que venderá desde 3 pesetas en adelante.  
También ofrece hoy las existencias de invierno con una importante rebaja, esto lo hace por finalizar la temporada.  
NO CONFUNDIRSE  
Viuda de Tomás Hernández  
MAYOR DE COMENDADOR. 68  
**BÉJAR**  
Bejar: Imp. de Mariano Hernández

«Juventud, divino tesoro,  
ya te vas para no volver...»  
*Cantó Rubén.*

**ECOS DE SOCIEDAD**

Llegaron a ésta pasando unos días entre nosotros don Antonio Calvo, distinguido hijo del vecino pueblo de la Carrera y su joven hijo don Bonifacio, culto periodista y apreciado empleado-traductor de la Agencia de información «Radio».

Para Salamanca salió nuestro buen amigo de Santiago de Aravalle, don Rufo García, joven profesor de primera enseñanza.

El 16 del pasado mes, víctima de penosa enfermedad falleció en Lebrija (Sevilla) el celoso Maestro Nacional de aquella localidad don Antonio Martínez Regines, hermano del culto profesor de primera enseñanza del vecino pueblo de Santa Lucía don José Martínez, a quien acompañamos en su acerbo dolor.

Con motivo de las ferias de Marzo ha pasado unos días entre nosotros, el ilustre y distinguido ganadero de esta villa don Arturo Rodríguez, quien regresará a Madrid donde reside temporalmente.

Para Andalucía, con objeto de tomar posesión de la escuela de Boullós del Condado ha salido nuestro querido amigo, el maestro hasta ahora de Santa Lucía don José Martínez.

**SAL Y PIMIENTA**

La seccioncita ésta se las trae... y nos trae a todos de cabeza.

Para dirigirla y por un modesto sueldo el amigo Isidoro Muñoz nos recomienda al *ilustrado* Vicente Martín quien poco avezado aún en la apreciación de ofensas personales rehuría tener por lema aquello de:

«Al campo don Nuño voy  
donde probaros espero,  
que si vos sois caballero,  
caballero también soy.»

Dejaremos las cosas como están y al buen Vicente le reservaremos a su tiempo una plaza de... repartidor.

¿Conformes?... Pues gracia por la atención señor Muñoz.

Se celebró en España la proclamación de Diputados provinciales. El Gobierno que rige los destinos de la Nación sacó adelante sus doscientos y pico cuneros. El día que a nosotros se nos conceda una diputacioncita provincial en esa forma, vamos a exclamar, encantados, con nuestro anunciante Pedro Marcos «...muellemente abandonado... etc., etc.» y el que quiera saber más que atienda al reclamo.

Las elecciones en el distrito tranquilísimas.

Ya sabíamos nosotros que no se llegaría a la lucha y que se retiraría el señor Vaquero. Lo sabían también los electores y he ahí por qué conocedores ellos, de que en esta ocasión el único candidato liberal que seguiría era el señor Albi, nos decían que individuos del comité liberal figurarían con los adjuntos conservadores. No como adjuntos conservadores que por equivocación de imprenta se dijo en el número anterior. Y no es lo mismo, sobre todo en este caso, con los, que, como. La explicación, de que individuos de los comités

**Nuestras ferias de Marzo**

Se han celebrado en los primeros días de mes con bastante animación y concurrencia de ganados. Compradores abundaban pagando a precios fabulosos el ganado vacuno destinado al matadero.

No obstante lo cual, las transacciones aunque bastantes, no fueron las que era de esperar por las circunstancias enumeradas.

Tranquilidad absoluta. Aquí la Guardia Civil tiene bien puesto su cartel, haciendo que nadie se salga de cauce.

**¡SEÑOR ALCALDE!**

Muy en serio, y fuera de Sales y Pimientas, llamamos a usted la atención sobre el caso verdaderamente escandaloso que ocurre en ésta, por cuyo renombre las autoridades deben mirar.

Debajo de los portales de la Plaza Mayor y en medio de ella se estacionan todas las noches unos cuantos zúlas, muchachuelos sinvergüenzas que gritan, blasfeman y sin consideración a nadie, ni a nada, silban a señoritas y demás transeúntes. Es vergonzoso, sobre todo a la salida de las novenas. Y como a tales desmanes (que no dicen muy bien en favor de un pueblo) no hay derecho, ya que los padres, de esos cafres en miniatura, no les rompan una costilla y les enseñen respeto a todo el mundo, de usted esperamos que desde hoy ordene a sus subordinados encargados del orden público, se armen de un buen vergajo y sin consideración vigilen y aticen a los que se permitan tales salvajadas. Nosotros y todas las personas sensatas aplaudirán la determinación que evitará lamentables espectáculos de seguir los cuales nos va a ser preciso a los pacíficos vecinos salir a la calle con un garrote y un trabuco.

**NOTICIAS**

Después de brillantes ejercicios de revalida en la Norma de Maestros de Badajoz, ha obtenido el título de Maestro Superior con la calificación de sobresaliente nuestro querido amigo de Tornavacas el distinguido y estudioso joven don Ramón Cuesta.

Séale enhorabuena.

El diputado a Cortes por el distrito señor Silvela, ha ofrecido al Centro de Cultura de esta villa 100 pesetas para la constitución de la biblioteca de la Sociedad a la cual aconseja abra una suscripción con objeto de adquirir libros nuevos y apropiados a los fines culturales que persigue el Centro.

**DE LA VIDA QUE PASA**

*Para Pepe Picón.*

Como ondas de un agitado medio pretérito, me llegan las memoraciones de aquella vida, la mejor de mi vida, que fué en la risueña, en la bella Madrid; esencia de madrigales de paz y de beatitud, cual el perfume que queda en el búcaro sin la armonía de las floraciones optimistas; efluvios primaverales que nos evocan, como esos que nos llegan de la estación virgen en los días de invierno, reminiscencias de un pasado que nos sume en un diliquio de ansiedad o en una tranquila desesperación.

Igual que el recuerdo de una mujer hermosa que nos tropezamos en la calle ó que se nos presentó en casa de un amigo y que dudamos si volveremos a ver, el recuerdo de un momento que en una relativa felicidad pasó por nosotros, nos deja el ignosticismo de un objeto que se esfuma ante la próxima aprehensión por nuestro deseo.

¡Horas de ingenua bohemia que luciscéis quizá a mejor tiempo, que os distanciateis como conjuradas! ¡Horas de sol y alegría en que triunfaban todos los jilgueros de mi juventud modulando sus maravillosos cantos de vida y esperanza! Hoy uno a ellos estos arpegios, poemas del recuerdo inútil, ausencia de aquellos hechos, que, al fin, de la media del-mundo, ya no se representan.

Fué como la primavera de mi juventud.

Aun mis años son escasos; pero estas luces, estos deleites que me rodean parecen faltos de un algo que es como la esencia del ser: únicamente estas desilusiones, estos padecer, si padeceres pueden llamarse a los que nos llegan en los años fuertes, son más profundos, són más en sí.

Comienzo mi paso por el periodo álgido de la juventud; y aquella sencillez de mis momentos del ayer cortésano, del ayer de estudiante callejero, despreocupado y jovial, hechos de una historia siempre sencilla siempre pueril, de páginas de oro, de poesía y de luz, va erigiendo una filosofía que empieza a adivinar el problema de la experiencia. ¡Triste amargar el que dejan los hechos cuando se hacen diáfanos al espíritu.

¿Visteis a la que fué niña bella idolatrada por el loor, que sintiendo huir a su juventud y no llegar la realización

# SECCIÓN DE ANUNCIOS

SECCION ESPECIAL DE ANUNCIOS  
POR PALABRAS

**Venancio** HOTEL ESPAÑA  
BEJAR

**Enseñanza:** Lecciones particulares, en casa del profesor y a domicilio. Preparaciones para centros de segunda enseñanza; Institutos, Normales, etc. Informes en esta administración.

**GRAN FABRICA**

Y TALLER DE CONSTRUCCIÓN

REPARACIÓN Y MODIFICACIÓN DE COCHES

DE TODAS CLASES

MOVIDOS POR ENERGÍA ELÉCTRICA

Casa fundada en 1846

**Hijos de V. Bomati**

Elegancia, buen gusto, solidez, economía

**Garage Salmantino**

Pneumáticos, Gasolinas y toda clase de accesorios

STOT MICHELIN

Alquiler de automóviles

**Bomati y Maldonado**

Construcción de carrosserie,  
reparaciones, pintura y guarnecido

CALLE DE ZAMORA, 57 Y 59

SALAMANCA

**LA PATERNAL**

Compañía Anónima de seguros contra Incendios.

La que mejor garantiza los intereses Primas económicas.

Agente en este partido.—**GREGORIO MARTIN**.—Puentes, 22.

**EDICIONES**

—DE—

**“La Lectura”**

Cuenta esta casa con las mejores obras de Cultura y educación.

Ella ha publicado y tiene a la venta las mejores obras de los clásicos castellanos a tres pesetas ejemplar en rústica; cuatro pesetas en tela y cinco pesetas en piel.

En ciencia y educación hay hermosas publicaciones de Giner de los Ríos (D. F.); del P. Natorp; Rein; Davidson; H. Weimer R. Altarriba, y de muchos otros sapientísimos autores.

El público en general y el MAESTRO especialmente encontrarán en las Ediciones de “La Lectura”, interesantes obras de Pedagogía, Ética, Psicología, Metodología, etc.

A los MAESTROS NACIONALES llamamos la atención para que examinen y conozcan las admirables ediciones de libros escolares únicos que reúnen completa perfección en texto y encuadernación.

Los niños encuentran un encanto viendo y admirando los libros de lectura y asignatura de “La Lectura”, Recoletos, 25, Madrid.

Representante en toda la región: El Eco DEL TORMES, que informa, remite catálogos y sirve pedidos con prontitud y esmero.

Dirigirse a “El Eco del Tormes”

**GRAN HOTEL Y RESTAURANT DEL PASAGE**

Plaza Mayor, número 39.—SALAMANCA

Superiormente reformado.—Calefacción central.—Cuarto de baño y ducha

Director de Cocina: **MARCELINO CHAPADO**

Propietario: **LORENZO MORETON**

COCHE A TODOS LOS TRENES

**GRAN SASTRERIA**

—de—

**MOISÉS SANCHA**

CRUZ, 12.—MADRID—CRUZ, 12

Casa montada al estilo de París y dedicada a las prendas de caza, campo, automóvil y demás sport.

Se remiten catálogos ilustrados a quien lo solicite.

Prendas y equipos completos para—El Automovilismo, Ciclismo, Alpinismo, Sport de la nieve, Turismo, Aviación, Caza, Pesca, Campo, Equitación, Sport Hípico, Esgrima, Boxeo, Lawn-Tennis, Golf, Críquet, Hockey, Croquet, Vachting, Canotaje, Natación, Sport del Patin, Foot Ball, Sport Atléticos, Juegos varios, Viaje. Trajes de vestir en general

**ARADOS MODERNOS**

PARA EL CULTIVO DE CEREALES, VIÑEDOS Y OTROS ARBUSTOS DE

**JULIAN RODRIGUEZ**

LABRADOR Y VITICULTOR EN DOÑINOS DE SALAMANCA

CON REAL PRIVILEGIO

Premiado en la Exposición Regional de 1907 por el Excmo. Ayuntamiento de Salamanca con PREMIO EXTRAORDINARIO

y por la Cámara Oficial Agrícola de Santa Cruz de Tenerife (Gran Canaria) en 10 de Mayo de 1909

Depósito principal: **Doñinos de Salamanca.**

Sucursales. { **Peñaranda**, D. Francisco de Dios, Droguería y Ferretería.

{ **Alba de Tormes**, (Salamanca) D. Francisco Gutiérrez.

Se hacen todo género de reparaciones que ocurran a precios económicos.

Se cederán a plazos, precios convencionales.

Pídanse catálogos e informes en la Administración de este periódico.

**EL ECO DEL TORMES**

PERIÓDICO SEMANAL BARCENSE, DEFENSOR DE LOS INTERESES DE LA REGIÓN CASTELLANA

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN.—PAGOS ADELANTADOS

**En Barco de Avila:**

Un año . . . . .	4'50 pesetas.
Id. semestre . . . . .	2'25 »
Id. trimestre . . . . .	1'25 »

**Provincias:**

Un año . . . . .	5 pesetas.
Id. semestre . . . . .	2'75 »
Id. trimestre . . . . .	1'50 »

**Extranjero:**

Un año . . . . .	7 »
Número suelto . . . . .	0'10 »
Id. atrasado . . . . .	0'20 »

Anuncios, reclamos, comunicados y esquelas de defunción a precios económicos

ADMINISTRADOR: **Gregorio Martín Cabrera**

Toda la correspondencia literaria al Director. No se devuelven los originales ni se publicarán sino se conoce al autor

BARCO DE AVILA

**ESTABLECIMIENTO TIPOGRAFICO**

MODERNO

CON LOS ULTIMOS ADELANTOS

**Libros.—Periódicos.—Revistas.—Cartas y sobres.—Recordatorios.—Esquelas funerales.—Tarjetas de visita**

ESPECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES

TODO LO ENCONTRAREIS A PRECIOS SUMAMENTE ECONOMICOS

**MARIANO HERNANDEZ** SALON PROGRESO  
BÉJAR

“EL ECO DEL TORMES”

Se vende en Barco de Avila en las oficinas de la administración, San Francisco, núm. 2, y en el establecimiento de ultramarinos, coloniales y comestibles finos de **FABIAN SANCHEZ**.

También en este establecimiento hay montado un gran Centro de suscripciones a periódicos, revistas gráficas, novelas obras científicas

En el ramo de librería e imprenta, se hacen toda clase de impresos y se reciben encargos.

**LICEO ESCOLAR**  
DE SAN ILDEFONSO

Para alumnos de Instituto y Facultad

DIRECTOR

**D. FABIAN VILLORIA**

LICENCIADO EN FILOSOFIA Y LETRAS

Plaza de los Bandos, núm. 5.—Salamanca

Desde 1.º de Octubre se reanudarán las clases de este Centro de Enseñanza

PARA DETALLES DIRIGIRSE AL DIRECTOR

ALMACÉN DE COLONIALES,  
FERRETERÍA Y VINOS

Expendeduría Oficial de Explosivos

**Angel Manzano**

**GUIJUELO (Salamanca)**

Esta casa no tiene competencia de sus artículos en esta plaza.

PARA COMODIDAD Y CONFORT  
**LA ORIENTAL**

GRAN HOSPEDAJE

—DE—

**Viuda e Hijos de Pelegrín Rodríguez**

PEREZ PUJOL, NUMERO 12

SALAMANCA

COCHE A TODOS LOS TRENES

**Bar “La Piña,”**

Refrescos, Cervezas y licores

de

todas clases y marcas

SERVICIO ESMERADO

Plaza Mayor.—BARCO DE AVILA

GRAN CAFE CENTRAL

—de—

**Emilio Pérez**

Plaza Mayor.—Barco de Avila

**EL ECO DEL TORMES**

Sr. D. \_\_\_\_\_